



oi.com.br

BRAGA TRAVEL CONSULTING

www.bragatravelconsulting.com

- bonnie@travelconsulting.com -

stella@bragatravelconsulting.com, ,

antonioa.camelo@oi.com.br

Phone:001-305-382-4294/Fax:001-305-3824265

Programa a Rota do Samurai 2009-2010

<com guia falando espanhol>

Itinerario para o Programa da Rota do Samurai – 2009-2010

DIA	DATA	HORA	ROTEIRO	ACOMODACAO	REFEICOES
01	3 ^a feira		<p>Chegada no Aeroporto de Narita Após imigração e alfândega, serão recebidos por funcionário da JTB , falando ingles, que acompanhara o passageiro ate o ônibus do eroporto para traslado ao hotel. Ônibus do aeroporto ao hotel em Toquio será em grupo Airport Limousine bus. Quarto do hotel disponível no horário normal de check-in. *** Hospitality Desk do Keio Plaza Hotel *** Horario: 16:00 – 20:00 Guia falando espanhol estará a disposição do visitante no “Hospitality Desk” para quaisquer informações necessárias durante a sua estada no Japão.</p>	<p>KEIO PLAZA HOTEL (3 noites -quarto standard) <Plano Upgrade> KEIO PLAZA HOTEL (Quartos Plaza Premier – 3 noites) Add: 2-2-1, Nishi-Shinjuku Shinjuku-ku, Toquio Tel: +81-3-3344-0111 Fax: +81-3-3345-8269</p>	- - -
02	4 ^a feira	<p>09:00 12:30 17:30</p>	<p>Café-da-manha no hotel. Visita a pontos turísticos em Toquio pela manha com guia da JTB falando espanhol em transporte privado visitando - Tokyo Tower - Imperial Palace Plaza - Asakusa Kannon Temple - Omotesando (transfer em Omotesando) Após almoco, passeio a pe com guia falando espanhol a - Oriental Bazaar & Harajuku Area Retorno ao hotel de trem JR Train de Harajuku Station para a estação de Shinjuku e caminhada ao hotel; ou carro, ou van, ou onibus..</p>	IDEM	<p>Café-da-manha: Hotel Almoco: Restaurante Local</p>

DIA	DATA	HORA	ROTEIRO	ACOMODACAO	REFEICOES
05	Sábado	08:00 16:00	Café-da-manhã no hotel. Passeio pela manhã ao Takayama Morning Market, seguido de um dia completo a pé em Takayama, visitando: -Festival Floats Exhibition Hall -Kami-Sannomachi -Takayama Jinya -Kusakabe Folkcraft Museum <u>Almoço incluído durante o passeio</u> Retorno ao hotel em Takayama	IDEM	Café-da-manhã: Hotel Almoço: Restaurante Local
06	Domingo	09:00 17:00	<i>*A Bagagem será transportada por Takkyu-bin Delivery Service de Takayama a Kyoto, portanto, será necessário separar roupa para um, estada em Kanazawa na mala-de-mao.</i> Café-da-manhã no hotel. De ônibus a Shirakawago e visita a: -Myozenji Temple Museum -Old Residence of Toyama Family <u>Almoço incluído durante o passeio</u> Traslado para o hotel em Kanazawa	HOTEL NIKKO KANAZAWA (1 noite) Add: 2-15-1, Hon-cho, Kanazawa-City, Ishikawa Tel: +81- 76-234-1111 Fax: +81- 76-234-8802	Café-da-manhã: Hotel Almoço: Restaurante Local
07	2ª feira	15:14 17:39	Café-da-manhã no hotel. Passeio privado de meio dia em Kanazawa visitando -Kenroku-en Garden -Nagamachi Samurai Residence Após almoço em restaurante local traslado a estação de Kanazawa. Partida de Kanazawa para Kyoto de trem JR limited express Chegada na estação de trem em Kyoto Caminhada ao hotel em Kyoto	<u>NEW MIYAKO HOTEL</u> <u>KYOTO – quarto standard</u> <u>Edificio Principal</u> Add: 17,Nishi-Kujo, Inmachi, Minami-ku, Kyoto Tel: +81-75-661-7111 Fax: +81-75-661-7135 Ou RHIGA ROYAL HOTEL KYOTO (quarto Standard) Add: 1 Shomyocho, Siokoji-kudaru, Higashi-Horikawa dori, Shimogyo-ku, Kyoto Tel: +81-75-341-1121 Fax: +81-75-341-3073 <Plano de Upgrade> KYOTO HOTEL OKURA (quarto standard) Add: Oike, Kawaramachi, Nakagyo-ku, Kyoto Tel: -81-75-211-5111 FAX: +81-75-221-7770	Café-da-Manhã: Hotel Almoço: Restaurante Local

DIA	DATA	HORA	ROTEIRO	ACOMODACAO	REFEICOES
08	3ª feira	830	Café-da-manha no hotel. Passeio de manha por Kyoto com guia falando espanhol de transporte privado visitando: - Kinkakuji Temple - Nijo Castle - Sanjusagen-do Temple Heian Shrine - Handicraft Center Almoço incluído. Traslado ao hotel.	IDEM	Café-da-manha: Hotel Almoco: Hotel
09	4ª. feira	08:30 14:00 15:00	Café-da-manhã no hotel. Excursão pela manhã a Nara com guia falando espanhol para visitar - Todaiji Temple - Kasuga Shrine - Deer Park Traslado a estação de Nara de trem via Kintetsu limited-express a estação de Kyoto, ou de van ou onibus ou carro. Traslado ao hotel em Kyoto. Tarde livre.	IDEM	Café-da-manha: Hotel Almoco: Restaurante Local
10	5ª. feira		Café-da-manhã no hotel. Quarto disponível até o horário normal de check-out. Atendente da JTB falando ingles encontrara o grupo no Lobby do hotel e acompanhará até a estação de Kyoto. Partida de Ônibus do Aeroporto da estação de Kyoto Station para o Aeroporto Internacional de Kansai (em grupo) Chegada no aeroporto. Partida de Osaka.		Café-da-manha; Hotel

** "A série Rota do Samurai 2009-2010 é um programa especial para o cliente individual falando espanhol. Guias falando espanhol na maior parte dos programa.

Com 28 saidas garantidas * Minímuo 2 pessoas

BRAGA TRAVEL CONSULTING

www.bragatravelconsulting.com

- bonnie@travelconsulting.com – stella@bragatravelconsulting.com, regina@bragatravelconsulting.com, antonioa.camelo@oi.com.br

Phone:001-305-382-4294/Fax:001-305-3824265

OPCIONAL HIROSHIMA / OSAKA 2009-2010

DIA	DATA	HORA	ROTEIRO	ACOMODAÇÃO	REFEIÇÕES
01	5 ^a . feira		<p>Café-da-manha no Hotel. Encontro no lobby do Hotel. Caminhada ate a estação de Kyoto com Guia falando ESPANHOL. Partida da estação de Kyoto por trem bala da JR Super Express Train. Chegada na estação de Hiroshima. Visita aos seguintes lugares de táxi, van ou onibus - Hiroshima Atomic Bomb Memorial Dome - Hiroshima Memorial Peace Museum Almoço durante o passeio. Traslado ao Miyajima Pier pde taxi, van ou onibus ara pegar a barca para a ilha de Miyajima. Chegada na ilha de Miyajima Island visita a - Miyajima Itsukushima Shrine Check-in em Miyajima ou arredores. A note jantar JAPONES. **A bagagem será transportada de caminhão diretamente a Osaka, portanto, roupa para pernoite em Hiroshima será necessário na mala-de-mão</p>	<p>KINSUI-KAN BEKKAN Ou similar em MIYAJIMA ou arredores - Acomodação em estilo japonês (1 noite)</p>	<p>Almoço Restaurante Local Jantar: Ryokan</p>
02	6 ^a . feira		<p>Café-da-manha japonês no hotel. Partida da estação de Miyajima de barca com Guia falando ESPANHOL. Chegada na estação de Miyajimaguchi para pegar um trem local ate Hiroshima. Chegada na estação de Hiroshima e troca de trem para o trem bala da JR Bullet Super Express. Chegada na estação de Shin-Osaka. Meio dia de passeio a Umeda de carro, van ou onibus visitando: - Umeda Sky Buidling e Umeda Area Dotonbori Area (com tempo livre para almoço por conta própria) - Osakajo Ko-en - Osaka Castle Traslado ao hotel para check-in individual.</p>	<p>HOTEL NEW OTANI OSAKA (1 noite) Add: 1-4-1, Shiromi, Chuo-ku, Osaka-shi, Osaka Tel: +81-6-6941-1111 Fax: +81-6-6941-9769</p>	<p>Café da manhã: Ryokan</p>
03	Sábado		<p>Café-da-Manhã no Hotel. Check-out no horário normal. Encontro no Lobby do Hotel com o Atendente da JTB falando INGLES que acompanhara ate a estação de Osaka. Partida em Ônibus do Aeroporto (em grupo). Chegada no aeroporto. Partida de Osaka.</p>		<p>Café da manhã Hotel</p>

1. Preço do Programa em Yen por pessoa dividindo apartamento duplo / twin válido para 2009-2010

Mínimo 2 pessoas. Caso tenha so um cliente favor consultar.

Num. Mínimo de pessoas :	2	Single Extra
Preço do pacote	<u>399,000</u>	112,350
Extensão Hiroshima & Osaka	<u>142,800</u>	26,250
Tour opcional a Nikko&Kegon Waterfall guia falando espanhol	<u>17,850</u>	---
Note extra em Tokyo (Por Pessoa / noite)(*2)	<u>18,900</u>	17,850
Noite extra em Kyoto (Por pessoa / noite)(*2)	<u>16,800</u>	14,700
Upgrade de quarto suplemento em Tokyo (por 3 noites) (Por Pessoa / noitet)(*1,*2)	<u>25,200</u>	31,500
Upgrade de hotel suplemento em Kyoto (por 3 noites) (Por Pessoa / noitet)(*1,*2)	<u>22,050</u>	22,050

***1 /Quarto / Upgrade de hotel sujeito a disponibilidade.**

***2 /Café da manhã incluído no preço.**

2. CONDIÇÕES

HOTÉIS:

Hotéis participantes: Tokyo/ Keio Plaza Hotel - Takayama/ Hida Hotel Plaza

Kanazawa/ Hotel Nikko Kanazawa - Kyoto/ New Miyako Hotel ou Rhiga Royal Hotel Kyoto

Miyajima ou nas proximidades para o Opcional / ou Kinsui-kan Bekkan, Miyajima Hotel Makoto, Itsukushima Ryokan, Miyajima Seaside Hotel e Aki Grand Hotel.

Osaka (para opcional / Hotel New Otani Osaka

Upgrade hotel - Tokyo / Keio Plaza Hotel (Plaza Premier) / Kyoto/ Kyoto Hotel Okura

**Se não for possível confirmar o hotel mencionado, hotéis similares serão confirmados em quarto standard.

REFEIÇÕES:

**Roteiro principal: café da manhã diário + 7 almoços + 1 Box Dinner (quentinha) incluídos.

**Extensão Hiroshima Osaka Tour: 1 café da manhã japones + 1 jantar (nas acomodações em ou nos arredores de Miyajima), café da manhã ocidental e um almoço incluído.

Tour Opcional de um dia a Nikko com **guia falando espanhol: um almoço incluído.

BEBIDAS:	Bebidas não estão incluídas nos almoços.
TRASLADOS & TRANSP:	Em grupo de taxi, sedan, mini-van ou onibus, ou conforme mencionado no itinerário..
GUIA:	Tour básico: Guia local falando espanhol dias dias 2, 4-9. No dia 1 nosso guia falando espanhol estará no Hospitality Desk do Keio Plaza Hotel Tokyo de 16:00-20:00hs. Desk. Extensão Hiroshima Tour: guia local falando espanhol. Dias 1 – assistência com guia falando ingles No aeroporto de Narita e 10 – hotel em Kyoto a caminho do aeroporto. .Extensão Hiroshima Tour: dia 3
TRENS JR:	Classe turista reservada no JR Super Express e limited-express – horários sujeitos a mudança.
INGRESSOS:	Ingressos para os passeios mencionados nas visitas incluídos.
BAGAGEM:	1 peça por pessoa incluída. Para cada mala / peça extra ¥2,500.

3. OBSERVAÇÕES IMPORTANTES:

4. Todos os traslados de aeroporto serão com assistência falando ingles, todos os passeios com guia falando espanhol.

****Mínimo 2 pessoas:** caso tenha somente 1 cliente para fazer o passeio, favor nos consultar.

****Prazo para solicitação da reserva: 3 SEMANAS antes da partida com as seguintes informações:**

- Nome completo dos clientes / Numero de quartos / tipo de quarto - / Voo de chegada e saída

*Política de cancelamento

Ate 2 semanas antes – sem custo

De 13-7 dias antes – 15%

De 6-3 dias antes – 50%

2 dias até o dia da chegada – 100%

DATAS DAS SAIDAS GARANTIDAS: 2009 – 2010 - A ROTA DO SAMURAI NO JAPÃO – não inclui as datas do opcional

Ano	Narita (Tokyo) Data da chegada	Dia da chegada	Kansai (Osaka) Data da partida	Dia da partida
2009	27 / 01 / 09	3a. feira	05 / 02 / 09	5a. feira
	24 / 02 / 09	3a. feira	05 / 03 / 09	5a. feira
	24 / 03 / 09	3a. feira	02 / 04 / 09	5a. feira
	31 / 03 / 09	3a. feira	09 / 04 / 09	5a. feira
	07 / 04 / 09	3a. feira	16 / 04 / 09	5a. feira
	14 / 04 / 09	3a. feira	23 / 04 / 09	5a. feira

	12 / 05 / 09	3a. feira	21 / 05 / 09	5a. feira
	26 / 05 / 09	3a. feira	04 / 06 / 09	5a. feira
	09 / 06 / 09	3a. feira	18 / 06 / 09	5a. feira
	23 / 06 / 09	3a. feira	02 / 07 / 09	5a. feira
	14 / 07 / 09	3a. feira	23 / 07 / 09	5a. feira
	21 / 07 / 09	3a. feira	30 / 07 / 09	5a. feira
	28 / 07 / 09	3a. feira	06 / 08 / 09	5a. feira
	04 / 08 / 09	3a. feira	13 / 09 / 09	5a. feira
	18 / 08 / 09	3a. feira	27 / 08 / 09	5a. feira
	25 / 08 / 09	3a. feira	03 / 09 / 09	5a. feira
	15 / 09 / 09	3a. feira	24 / 09 / 09	5a. feira
	29 / 09 / 09	3a. feira	08 / 10 / 09	5a. feira
	13 / 10 / 09	3a. feira	22 / 10 / 09	5a. feira
	27 / 10 / 09	3a. feira	05 / 11 / 09	5a. feira
	10 / 11 / 09	3a. feira	19 / 11 / 09	5a. feira
ANO	Narita (Tokyo) Data da chegada	Dia da chegada	Kansai (Osaka) Data da partida	Dia da partida
2009	24 / 11 / 09	3a. feira	03 / 12 / 09	5a. feira
	01 / 12 / 09	3a. feira	10 / 12 / 09	5a. feira
	22 / 12 / 09	3a. feira	31 / 12 / 09	5a. feira
2010	26 / 01 / 10	3a. feira	04 / 02 / 10	5a. feira
	23 / 02 / 10	3a. feira	04 / 03 / 10	5a. feira
	23 / 03 / 10	3a. feira	01 / 04 / 10	5a. feira
	30 / 03 / 10	3a. feira	08 / 04 / 10	5a. feira